

**วารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา**  
**มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา**  
Journal of BSRU-Research and Development Institute

ปีที่ 9 ฉบับที่ 1 (มกราคม-มิถุนายน 2567)

Vol.9 No.1 (January-June 2024)

## วารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา

ISSN (Online) : 2774-1176

หน่วยงานที่รับผิดชอบ : สถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา  
วัตถุประสงค์

1. เพื่อส่งเสริม สนับสนุน ให้นิสิตนักศึกษา อาจารย์ นักวิจัย และนักวิชาการทั่วไป ได้เผยแพร่บทความทางวิชาการ และบทความจากผลงานวิจัยในศาสตร์ทางด้านสหวิทยาการด้านวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี และสหวิทยาการด้านมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์

2. เพื่อกระตุ้นให้นักศึกษา อาจารย์ นักวิจัย และนักวิชาการทั่วไป ตระหนักถึงความจำเป็นในการใช้เทคโนโลยี สารสนเทศเพื่อการศึกษา (E-education) ค้นคว้า และวิจัย

3. เพื่อเป็นสื่อกลางในการศึกษา ค้นคว้า ข้อมูลและแหล่งวิทยาการความรู้ต่าง ๆ อันเป็นการเปิดโลกกว้างทางการเรียนรู้ แก่สาธารณชนทั่วไป

ปีที่พิมพ์	ปีที่ 9 ฉบับที่ 1 (มกราคม – มิถุนายน 2567)
กำหนดออกวารสาร	ปีละ 2 ฉบับ มกราคม - มิถุนายน , กรกฎาคม - ธันวาคม
จัดพิมพ์โดย	สถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา ชั้น 7 อาคาร 100 ปี ศรีสุริยวงศ์ 1061 ซอยอิสรภาพ 15 ถนนอิสรภาพ แขวงหิรัญรูจี เขตธนบุรี กรุงเทพฯ 10600 โทรศัพท์. 0-2473-7000 ต่อ 1600-1601 เว็บไซต์สถาบันวิจัยและพัฒนา : <a href="http://research.bsru.ac.th">http://research.bsru.ac.th</a> เว็บไซต์วารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา : <a href="https://so06.tci-thaijo.org/index.php/rdibsr">https://so06.tci-thaijo.org/index.php/rdibsr</a> จดหมายอิเล็กทรอนิกส์: <a href="mailto:rdibsrj@bsru.ac.th">rdibsrj@bsru.ac.th</a>

## วารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา

ทุกบทความได้รับการพิจารณาจากคณะกรรมการกลั่นกรองบทความ (Reviewers) อย่างน้อย 3 ท่าน ก่อนลงตีพิมพ์เผยแพร่ในวารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา

ประเภทของการประเมินคุณภาพบทความในวารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา มีรูปแบบการประเมิน โดยที่ผู้ประพันธ์ (Author) จะไม่ทราบถึงข้อมูลคณะกรรมการกลั่นกรองบทความ (Reviewers) และคณะกรรมการกลั่นกรองบทความ จะไม่สามารถเข้าถึงข้อมูลผู้ประพันธ์ได้เช่นกัน (Double Blinded)

บทความหรือข้อคิดเห็นใด ๆ ในวารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา เป็นวรรณกรรมของผู้ประพันธ์โดยเฉพาะ สถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา และกองบรรณาธิการไม่จำเป็นต้องเห็นด้วย

กองบรรณาธิการไม่สงวนสิทธิ์ในการคัดลอกบทความเพื่อการศึกษาแต่ให้อ้างอิงแหล่งที่มาให้ครบถ้วนสมบูรณ์

## สารบัญ

สารจากอธิการบดี	ก
บทบรรณาธิการ	ข
Publication Ethics	ค
บทความวิจัย	
1. กลวิธีการแปลชื่อหนังสือเกาหลีเป็นภาษาไทย กรณีศึกษา : หนังสือเกาหลีที่ตีพิมพ์ระหว่างปี ค.ศ.2012-2023 (Translation Strategies of Korean Book Titles into Thai: A Case Study of Korean Books Published from 2012 to 2023) ชุลีวรรณ ไทลเจริญ (Chuleewan Laicharoen)	1-15
2. แนวทางการจัดการเพื่อเพิ่มประสิทธิผลโครงการยกระดับเศรษฐกิจและสังคมรายตำบลแบบบูรณาการ (MANAGEMENT GUIDELINES FOR INCREASING THE EFFECTIVENESS OF THE INTEGRATED SUB-DISTRICT ECONOMIC AND SOCIAL UPGRADING PROJECT) นเรศ นิภากรพันธ์ (Naret Nipakompan) อนันต์ ธรรมชาลัย (Anan Thamchalai) ปัญญวัฒน์ จุฑามาศ (Panyawat Chuthamas)	16-38
3. รูปแบบการจัดการบำรุงรักษาเพื่ออนุรักษ์พลังงานไฟฟ้าในกระบวนการผลิตของโรงงานอุตสาหกรรม ผลิตฟิล์มพลาสติก (Maintenance Management Model for Electrical Energy Conservation in the Production Process of Plastic Film Manufacturing Factories) ส่งสุข ศรีน้อยขาว (Songsuk Srinoikhaw) ศิริกาญจน์ โพธิ์เขียว (Sirigarn Phokheaw) นุกูล สารวงค์ (Nukul Sarawong) ณัฐดนัย สิงห์คสิวรรณ (Nutdanai Singkeawan)	39-54
4. การพัฒนามาตรวัดภาวะหมดไฟในการทำงานของครูในระดับการศึกษาขั้นพื้นฐาน สังกัดสำนักงาน คณะกรรมการส่งเสริมการศึกษาเอกชน (The Development of Burnout Scale for Teachers Teaching in Fundamental Education Level, Under the Office of the Private Education Commission (OPEC)) สุนนา อภิวัดน์นवल (Sumana Apiwatnawapol) พีร วงศ์อุปราช (Peera Wongupparaj) ปิยะทิพย์ ประดุงพรม (Piyathip Pradujprom)	55-66
5. สถานภาพการจัดการเรียนการสอนของประเทศไทย (The Status of Teaching and Learning Management in Thailand) ปาริชาติ ปรีชากร (Parichart Preechakorn) คณกร สว่างเจริญ (Kanakorn Sawangcharoen) พงศ์ ทรดาล (Pong Horadal) ชไมภักดิ์ ไม้มักัด (Chamaipak Maiklad)	67-85
6. ปัญหาและปัจจัยที่มีอิทธิพลต่อการตัดสินใจซื้อผลิตภัณฑ์เสริมอาหาร ตรา MH LIV (เอ็ม เอช ลีฟ) (Problems and Factors Influencing to Purchasing Decision for Dietary Supplements under the Brand MH LIV) อรุณวรรณ อินตะใจ (Aroonwan Intachai)	86-98

## สารบัญ (ต่อ)

7. องค์ประกอบทางพฤกษเคมีเบื้องต้น และฤทธิ์การต้านอนุมูลอิสระ ของสารสกัดสมุนไพรในตำรับยาอำมฤควาที 99-108  
(Phytochemistry and Antioxidant activity of Herb Extract from Amrukwathee Recipes)  
กุสุมาศ ต้นไชย (*Gusumad Tunchai*)  
ปัทมาภรณ์ ราชาวัฒน์ (*Patamaporn Rachawat*)
8. การพัฒนารูปแบบการผลิตนักศึกษาครูผู้ครุ่มืออาชีพของมหาวิทยาลัยราชภัฏ 109-123  
(Development of pre-service teacher's production models to become professional teachers of Rajabhat University)  
ชิตยา ลีทธิโสภาสกุล (*Thittaya Sitthisopasakul*)
9. รูปแบบการเสริมทักษะกระบวนการคิดสร้างสรรค์ผลงานโดยใช้โครงงานเป็นฐาน ในกิจกรรม 124-134  
One Class - One Project ของนักเรียนโรงเรียนไตรมิตรวิทยาลัย สังกัดสำนักงานเขตพื้นที่การศึกษามัธยมศึกษา  
กรุงเทพมหานคร เขต 1  
(The Model for Skill Development and Creative Thinking Process through Project-Based Instruction in  
"One Class - One Project" Activity Done by Students in Traimit Wittayalai School, Secondary  
Educational Service Area Office, Bangkok, Area 1)  
พุดพิงค์ ปรีเปรม (*Puttipong Preepram*)
10. การดูดซับสีย้อมไดเรกต์เรด 23 โดยใช้เปลือกข้าวโพด 135-149  
(Adsorption of Direct Red 23 Dye by Corn Husks)  
หทัยรัตน์ สุขเพียบพร้อม (*Hatairat Sukpreabprom*)  
วาทีณี จันทน์ (*Watinee Chanmee*)  
อารี แจ่งเรือง (*Aree Jangruang*)  
ฐิติมา ละอองฐิติรัตน์ (*Thitima La-onghthirat*)  
นิศามณี ฉุ่มย่อง (*Nisamanee Chunyoung*)
11. การพัฒนาผลิตภัณฑ์คุกกี้แท่งรสหม้อแกงโดยใช้แป้งข้าวสาลีแทนแป้งสาลีบางส่วน 150-163  
(Development of a Flavored Cookies Bar with Custard Dessert (Khanom Maw Kaeng)  
by Partially Substituting Wheat Flour with Sinlek Rice Flour)  
สุทธิพันธุ์ แดงใจ (*Sutti-phun Dangjai*)
12. การพัฒนาความฉลาดรู้ด้านวิทยาศาสตร์ของนักศึกษาครูวิทยาศาสตร์ โดยการจัดการเรียนรู้แบบใช้ 164-177  
ปัญหาเป็นฐานร่วมกับการโค้ชเพื่อการรู้คิด  
(The Development of Scientific Literacy of Science Teacher Students Via Problem-based  
Learning Integrated with Cognitive Coaching)  
สิรภพ เทพพิทักษ์ (*Sirapob Thepphitak*)  
กนกกาญจน์ กาญจนรัตน์ (*Kanokkan Kanjanarat*)  
ณัฐมน พันธุ์ชาตรี (*Natthamon Panchatree*)
13. การเปรียบเทียบตัวแบบการพยากรณ์มูลค่าการใช้บัตรเครดิตและบัตรเดบิตเพื่อการชำระค่าสินค้า 178-200  
และบริการโดยวิธีโฮลท์-วินเทอร์และวิธีบ็อกซ์-เจนกินส์  
(Comparison of Forcasting Models between the Value of using Credit and Debit Cards for the Payment  
of Goods and Services through the Holt-Winter and the Box-Jenkins Methods)  
พิเชษฐ์ ศรีรัตนไพศาลกุล (*Pichate Siritanpaisakul*)

## สารบัญ (ต่อ)

14. การพัฒนาชุดกิจกรรมฝึกทักษะการอ่านออกเสียงโดยการนวดเพื่อบำบัดด้วยศาสตร์การแพทย์แผนไทย สำหรับนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 1 ที่มีปัญหาในการอ่านออกเสียง 201-217  
(Developing a Set of Activities to Practice Pronunciation Skills by Massage Therapy Using the Science of Thai Traditional Medicine for First-Grade Students Who Have Trouble Reading Aloud)  
*แวอัสรียา แวนะไล (Waeasriya Waenalai)*  
*วิชัย ตรีเล็ก (Wichai Trilek)*  
*ธัชกร สุวรรณจรัส (Touchakorn Suwancharas)*
15. การใช้ภาษาสื่อสารอัตลักษณ์การบริการแบบไทยในโรงพยาบาลสำหรับผู้เรียนชาวกัมพูชา 218-230  
(The Use of Language to Communicate Thai Service Identity in Hospitals for Cambodian Students)  
*Narong Sarath*  
*สุภัค มหาวรรการ (Supak Mahavarakorn)*
16. Strategic Management Elements for Mining Enterprises Sustainability and Growth in Guangxi, China. 231-244  
*Jun Feng,*  
*Sirigarn Phokheaw,*  
*Sombat Teekasap,*  
*Natdanai Singkhleewon,*  
*Yu Zhong*
17. สงครามยาเสพติดในโรงเรียนกับปฏิบัติการน่านน้ำสีคราม : แนวทางการแก้ไขปัญหายาเสพติดเชิงรุก (DRUGS IN SCHOOL WAR AND BLUE OCEAN STRATEGY: A PROACTIVE APPROACH TO SOLVING DRUG PROBLEMS) 245-259  
*จิรวรรณ จันทร์น้อย (Jirawan Junnoi)*  
*มีชัย ออสุวรรณ (Meechai Orsuwan)*  
*สุดารัตน์ สารสว่าง (Sudarat Sarnswang)*
18. Development of Live Broadcast Management Model of Fresh Fruit E-commerce for Consumers' Online Purchase in Guangxi, China. 260-273  
*Liu Yanbo,*  
*Sirigarn Phokheaw,*  
*Nukul Sarawong,*  
*Natdanai Singkhleewon,*  
*Sombat Teekasap*

## สารบัญ (ต่อ)

### บทความวิชาการ

19. บทบาทของภาคประชาสังคมกับการพัฒนาทางการเมือง 274-281  
(The Civil Society Role with Political Development)  
พัชรี กล่อมเมือง (Patcharee Klommeung)  
ณัฐฐา เกิดทรัพย์ (Natta Kertsup)
20. VUCA สู่ BANI : ความท้าทายของการจัดการศึกษาปฐมวัย 282-291  
(VUCA to BANI : Challenges of Early Childhood Education Mangement)  
สุนทร ทวีถาวรสวัสดิ์ (Sunate Thaveethavornsawat)  
อนุชัย ถนอมสินรัตน์ (Anuchai Thanornsirrat)

### คำแนะนำการตีพิมพ์บทความ

## สารจากอธิการบดี

การเผยแพร่บทความวิจัยหรือบทความวิชาการ มีความสำคัญยิ่งต่อการนำองค์ความรู้ที่ได้จากการวิจัยหรือจากการค้นคว้ามาเผยแพร่สู่สังคม ทำให้เกิดการถ่ายทอดองค์ความรู้ไปยังผู้มีส่วนเกี่ยวข้องหรือผู้ที่สามารถใช้ประโยชน์จากการนำผลวิจัยนำไปใช้ได้จริง ยิ่งไปกว่านั้นวารสารยังเป็นแหล่งข้อมูลการนำเสนอความคิดสร้างสรรค์และการแก้ปัญหาทางวิชาการผ่านองค์ความรู้ในศาสตร์ต่าง ๆ อย่างมีประสิทธิภาพ อีกทั้งยังเป็นการส่งเสริมการแลกเปลี่ยนเรียนรู้ซึ่งกันและกันส่งทอดกันต่อไปสู่ชุมชน สังคม เพื่อนำไปสู่ประโยชน์ต่อสังคมไทยและมุ่งไปสู่การเผยแพร่ระดับสากลต่อไป ซึ่งเป็นการแสดงถึงความก้าวหน้าทางด้านงานวิจัยของสถาบันอุดมศึกษาได้เป็นอย่างดี

ขอขอบพระคุณ ผู้ทรงคุณวุฒิ ผู้มีส่วนเกี่ยวข้องทุกท่าน ตลอดจนผู้อ่านที่ให้ความสนใจงานวิจัยและนำองค์ความรู้ที่ได้จากการวิจัยหรือจากการค้นคว้าจากวารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยาไปใช้ประโยชน์ ซึ่งคณะผู้ดำเนินงานจะพัฒนาวารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา ให้การรับรองมาตรฐานในระดับที่สูงขึ้นต่อไป

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.คณกร สว่างเจริญ

อธิการบดี

## บทบรรณาธิการ



วารสารสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา เป็นวารสารสหวิทยาการด้านมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ และสหวิทยาการด้านวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี ที่ได้รับการรับรองคุณภาพวารสารจากศูนย์ดัชนีการอ้างอิงวารสารไทย (Thai Journal Citation Index Centre) ให้เป็นวารสารวิชาการในฐาน TCI กลุ่ม 2 ทั้งนี้ กองบรรณาธิการได้จัดทำโครงการวารสารเพื่อสนับสนุนและส่งเสริมการเผยแพร่ผลงานวิจัยและผลงานทางวิชาการของนักวิจัย นักวิชาการ คณาจารย์ นิสิตนักศึกษาทั้งจากภายนอกและภายในมหาวิทยาลัย โดยจัดทำขึ้นปีละ 2 ฉบับ ได้แก่ ฉบับที่ 1 มกราคม-มิถุนายน และฉบับที่ 2 กรกฎาคม-ธันวาคม

วารสารฉบับนี้ดำเนินการเข้าสู่ปีที่ 9 ฉบับที่ 1 (มกราคม-มิถุนายน 2567) กองบรรณาธิการได้จัดพิมพ์บทความของนักวิจัยและนักวิชาการรวมทั้งหมดจำนวน 20 เรื่อง ซึ่งแบ่งเป็นบทความวิจัยจำนวน 18 เรื่อง และบทความวิชาการจำนวน 2 เรื่อง โดยแต่ละท่านได้นำเสนอแนวคิดตามหลักวิชาการด้านสหวิทยาการมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ และสหวิทยาการด้านวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี กองบรรณาธิการหวังเป็นอย่างยิ่งว่า ผลงานที่ได้รับการตีพิมพ์และเผยแพร่จะเป็นแหล่งการเรียนรู้อันเป็นประโยชน์ต่อการพัฒนาและต่อยอดองค์ความรู้ทางวิชาการและการวิจัย อีกทั้ง สามารถนำมาพัฒนาท้องถิ่นและประเทศตามปรัชญาการจัดการศึกษาของมหาวิทยาลัยราชภัฏต่อไป ทั้งนี้ ผู้สนใจสามารถสืบค้นข้อมูลได้จากระบบฐานข้อมูลวารสารอิเล็กทรอนิกส์ (Thai Journals Online : ThaiJO) ซึ่งเป็นระบบการจัดการวารสารออนไลน์ของไทยที่ใช้ระบบ Open Journal System (OJS)

อาจารย์ภัทรเวช พุ่มเฟื่อง  
บรรณาธิการ



## Publication Ethics

### บทบาทและหน้าที่ของผู้นิพนธ์ (Duties of Authors)

ผู้นิพนธ์ต้องดำเนินการดังต่อไปนี้

1. รับรองว่าผลงานที่ส่งมานั้นเป็นผลงานใหม่และไม่เคยตีพิมพ์ที่ใดมาก่อน
2. รายงานข้อเท็จจริงที่เกิดขึ้นจากการทำวิจัย ไม่บิดเบือนข้อมูล หรือให้ข้อมูลที่เป็นเท็จ
3. อ้างอิงผลงานของผู้อื่น หากมีการนำผลงานเหล่านั้นมาใช้ในผลงานตัวเอง รวมทั้งจัดทำรายการอ้างอิงท้ายบทความ
4. เขียนบทความวิจัยให้ถูกต้องตามรูปแบบที่กำหนดไว้ใน "คำแนะนำผู้เขียน"
5. ชื่อที่ปรากฏในบทความทุกคน ต้องเป็นผู้ที่มีส่วนในการดำเนินการวิจัยจริง
6. ระบุแหล่งทุนที่สนับสนุนในการทำวิจัยนี้
7. ระบุผลประโยชน์ทับซ้อน (หากมี)

### บทบาทและหน้าที่ของบรรณาธิการวารสาร (Duties of Editors)

บรรณาธิการต้องดำเนินการดังต่อไปนี้

1. มีหน้าที่พิจารณาคุณภาพของบทความ เพื่อตีพิมพ์เผยแพร่ในวารสารที่ตนรับผิดชอบ
2. ไม่เปิดเผยข้อมูลของผู้นิพนธ์ และ ผู้ประเมินบทความ แก่บุคคลอื่นๆ ที่ไม่เกี่ยวข้อง ในช่วงระยะเวลาของการประเมินบทความ
3. ตัดสินใจคัดเลือกบทความมาตีพิมพ์หลังจากผ่านกระบวนการประเมินบทความแล้ว โดยพิจารณาจากความสำคัญ ความใหม่ ความชัดเจน และความสอดคล้องของเนื้อหา กับนโยบายของวารสารเป็นสำคัญ
4. ไม่ตีพิมพ์บทความที่เคยตีพิมพ์ที่อื่นมาแล้ว
5. ไม่ปฏิเสธ การตีพิมพ์บทความเพราะความสงสัยหรือไม่แน่ใจ ผู้นิพนธ์ต้องหาหลักฐานมาพิสูจน์ข้อสงสัยนั้น ๆ ก่อน
6. ไม่มีผลประโยชน์ทับซ้อนกับผู้นิพนธ์ ผู้ประเมิน และคณะผู้บริหาร
7. มีการตรวจสอบบทความในด้าน การคัดลอกผลงานผู้อื่น (Plagiarism) อย่างจริงจัง โดยใช้โปรแกรมที่เชื่อถือได้ เพื่อให้แน่ใจว่าบทความที่ลงตีพิมพ์ในวารสาร ไม่มีการคัดลอกผลงานของผู้อื่น
8. หากตรวจพบ การคัดลอกผลงานของผู้อื่น ในกระบวนการประเมินบทความ บรรณาธิการต้องหยุดกระบวนการประเมิน และติดต่อผู้นิพนธ์หลักทันทีเพื่อขอคำชี้แจง เพื่อประกอบการ "ตอบรับ" หรือ "ปฏิเสธ" การตีพิมพ์บทความนั้น ๆ

## บทบาทและหน้าที่ของคณะกรรมการกลั่นกรองบทความ (Duties of Reviewers)

ผู้ประเมินบทความต้องดำเนินการดังต่อไปนี้

1. รักษาความลับและไม่เปิดเผยข้อมูลบางส่วนหรือทุกส่วนของบทความที่ส่งมา เพื่อพิจารณาแก่บุคคลอื่น ๆ ที่ไม่เกี่ยวข้อง ในช่วงระยะเวลาของการประเมินบทความ (Confidentiality)
2. หลังจากได้รับบทความจากบรรณาธิการวารสาร และผู้ประเมินบทความ ตระหนักว่า ตัวเองอาจมีผลประโยชน์ทับซ้อนกับผู้พิมพ์ เช่น เป็นผู้ร่วมโครงการ หรือรู้จักผู้พิมพ์เป็นการส่วนตัว หรือเหตุผลอื่น ๆ ที่ทำให้ไม่สามารถให้ข้อคิดเห็นและข้อเสนอแนะอย่างอิสระได้ ผู้ประเมินบทความควรแจ้งให้บรรณาธิการวารสารทราบและปฏิเสธการประเมินบทความนั้น ๆ
3. ประเมินบทความในสาขาวิชาที่ตนมีความเชี่ยวชาญ โดยพิจารณาความสำคัญของเนื้อหาในบทความที่จะมีต่อสาขานั้น ๆ คุณภาพของการวิเคราะห์ และ ความเข้มข้นของผลงาน ไม่ควรใช้ความคิดเห็นส่วนตัวที่ไม่มีข้อมูลรองรับมาเป็นเกณฑ์ในการตัดสินบทความวิจัย
4. ระบุผลงานวิจัยที่สำคัญ ๆ และสอดคล้องกับบทความที่กำลังประเมิน แต่ผู้พิมพ์ไม่ได้อ้างถึง เข้าไปในการประเมินบทความด้วย นอกจากนี้ หากมีส่วนใดของบทความ ที่มีความเหมือน หรือ ซ้ำซ้อนกับผลงานชิ้นอื่น ๆ ผู้ประเมินบทความต้องแจ้งให้บรรณาธิการทราบด้วย